

Zeitschrift: Horizonte : das Angebot von Pro Senectute Kanton Zug
Herausgeber: Pro Senectute Kanton Zug
Band: 17 (2011)
Heft: 33

Rubrik: Alltag, Rat und Tat

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Hilfen zu Hause

Alltagsassistentz

Brauchen Sie Unterstützung, z.B. im Haushalt, bei der Wäsche, beim Kochen oder Einkaufen?

Betreuen oder pflegen Sie Angehörige und wäre eine Unterstützung bei Ihnen zu Hause eine Entlastung? ...

... damit Sie einen freien Nachmittag geniessen, Kraft tanken oder andere Verpflichtungen wahrnehmen können?

Sind Spaziergänge alleine zu unsicher geworden?

Unsere engagierten Mitarbeiter/innen helfen Ihnen gerne stundenweise oder ganze Tage, auch an Wochenenden oder in der Nacht.

Ihr Vorteil mit der Alltagsassistentz von Pro Senectute:

Die Einsätze werden schnell und unkompliziert geplant, und wenn immer möglich betreut Sie die gleiche Mitarbeiterin zur vereinbarten Zeit. Sie stehen im Mittelpunkt, so können die Aufgaben auch flexibel, nach Ihren Bedürfnissen gestaltet werden.

Unsere Tarife sind abgestuft nach dem steuerbaren Einkommen plus 10 % des steuerbaren Vermögens:

bis CHF 50 000.00	CHF 26.00/Std.
CHF 50 001.00 bis	
CHF 100 000.00	CHF 30.00/Std.
CHF 100 001.00	
und mehr	CHF 37.00/Std.

Bei entsprechender Zusatzversicherung kann über die Krankenkasse abgerechnet werden.

Reinigungsdienst

Sind **Frühlings-/Sommer-/Herbstputzete** zu anstrengend für Sie geworden, das Fensterputzen alleine schon fast gefährlich?

Unsere junge Equipe, bestehend aus älteren Schülerinnen und Schülern, helfen Ihnen gerne während der Schulferien.

Ihre Kosten: CHF 24.00/Schüler/in und Arbeitsstunde.

Weitere Unterstützungen

Mit dem **Wäschediens**t kann bei Ihnen zu Hause die Wäsche abgeholt, gewaschen und gebügelt wieder zurückgebracht werden.

Eine **Coiffeuse** kommt zu Ihnen nach Hause, wie auch eine erfahrene **Podologin** für die Fusspflege.

Auskünfte

bei der Einsatzleitung
Katharina Fierz und Jutta Mühlemann
Telefon 041 727 50 58 vormittags

Senioren-Auftragsdienst

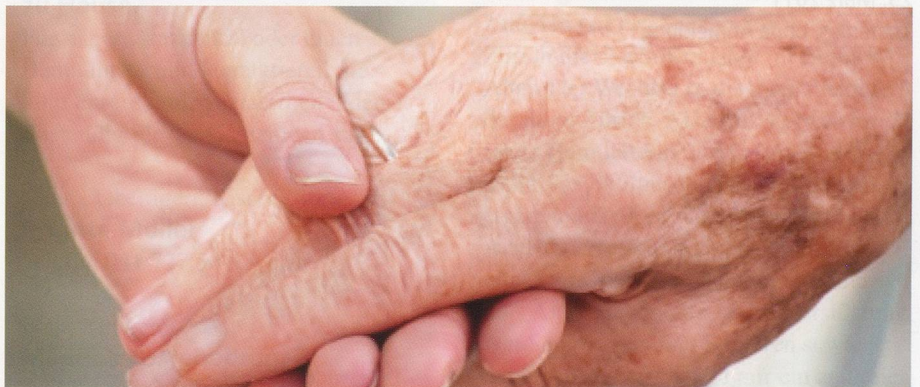
Ist ein Teil der Gartenarbeiten zu schwer geworden? Oder brauchen Sie Hilfe bei kleineren Unterhaltsaufgaben, Betreuungen in Wohnung oder Haus?

Zügeldienst oder Unterstützung bei Wohnungsräumungen können gerne übernommen werden.

Seniorinnen und Senioren bieten Dienstleistungen seriös und zuverlässig für CHF 25.00 pro Stunde an.

Auskunft

Bernhard Keiser, Zug
Telefon 041 711 83 46 oder
Gerold Ebner, Sins
Telefon 041 787 15 60



**Starkes Team
mit starken Marken.**

VOLVO

RENAULT

Sinslerstrasse 400 • 6332 Cham-Hagendorn • Telefon 041 784 50 20 • www.zimmermann-garage.ch

Auskunft

Angebotsnummer: 47010.11.101

Ortsvertretungen

Aktiv durch freiwilliges Engagement

Informationsveranstaltung

Als wichtiges Bindeglied zwischen den Senioren in den Gemeinden und der Pro Senectute haben Ortsvertreterinnen eine wichtige Drehscheibenfunktion. Sie engagieren sich ehrenamtlich für das Wohl und die Würde der älteren Menschen.

Möchten auch Sie Ihre sozialen und kreativen Kompetenzen einbringen? Wir bieten Ihnen ein abwechslungsreiches selbständiges Tätigkeitsgebiet und eine sorgfältige Einführung und Begleitung. Lassen Sie sich an dieser Veranstaltung über das Engagement informieren. Anschliessend sind Sie zu einem kleinen Apéro eingeladen.

Zug, Artherstrasse 27, Pro Senectute

Mit Heinz Burgstaller,
Leiter Dienstleistungszentrum Zimmerberg,
Pro Senectute Kanton Zürich

Mittwoch von 16:00 bis 18:00 Uhr,
anschliessend Apéro

23. März 2011

Kostenlos, ohne Anmeldung

Angebotsnummer: 47010.11.102

Juristische Auskunft und Beratung unentgeltlich

Sie brauchen Auskunft betreffend einer rechtlichen Angelegenheit? Sie wollen sich beraten lassen, ob Sie einen rechtlichen Schritt einleiten können und sollen und wenn ja, welchen? Sie wissen nicht, an wen Sie sich wenden können?

Ein Rechtsanwalt steht Ihnen bei Pro Senectute nach Absprache jeweils am Montagmorgen ab 9.00 Uhr zur Verfügung. Die Beratung ist kostenlos.

Telefonische Anmeldung bei Pro Senectute
Kanton Zug unter Telefon 041 727 50 55

Auskunft und Anmeldung

Telefon 041 727 50 55

Telefax 041 727 50 60

anmeldung@zg.pro-senectute.ch

www.zg.pro-senectute.ch

Angebotsnummer: 47010.11.103

Steuererklärungs-Dienst

Sie sind über 65 Jahre alt, haben Mühe oder sind nicht in der Lage, Ihre Steuererklärung selber zu bearbeiten, und sind froh, wenn dies eine Fachperson vertraulich für Sie übernimmt?

Dann wenden Sie sich an den Steuererklärungs-Dienst von Pro Senectute Kanton Zug. Die Tarife für die Bearbeitung der Steuererklärung sind nach steuerbarem Einkommen respektive Vermögen abgestuft.

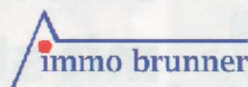
Haben Sie Fragen, wollen Sie mehr wissen? Sie erreichen den Steuererklärungs-Dienst jeweils morgens von Montag bis Donnerstag unter Telefon 041 727 50 68, Gaby Blättler



variantikum

wohnen und schenken

baarerstr. 23, zug, www.variantikum.ch



Unabhängige Immobilienberatung,
insbesondere:
Steuern, Grundstückgewinnsteuern, Eigenmietwert,
Schätzungen, Verkauf, etc. durch:

Peter Brunner

eidg. dipl. Immobilientreuhänder
Schätzer mit eidg. Fachausweis
Bachstrasse 8 CH-6300 Zug

Tel: +41 79 405 3671

immobrunner@bluewin.ch

Sozialberatung

Beratung in allen Altersfragen



Unsere Sozialberatung versteht sich als umfassende Beratung zu Themen und Problemstellungen des älteren Menschen und seinen Bezugspersonen. Wichtigste Ziele sind, die Lebensqualität und die gesellschaftliche Eingliederung des älteren Menschen zu verbessern. Pro Senectute setzt sich dafür ein, den älteren Menschen so lange als möglich und sinnvoll, im vertrauten Umfeld zu belassen, das heisst selbstbestimmt und möglichst unabhängig in den eigenen vier Wänden zu leben. Wir unterstützen in wirtschaftliche Bedrängnis geratene ältere Menschen finanziell. Wir richten einmalige und periodische finanzielle Beiträge aus.

Unsere Beratungsschwerpunkte:

- Beratung und Hilfe in persönlichen Fragen. Wir suchen mit Ihnen gemeinsam Lösungen bei persönlichen Problemen und schwierigen Lebenssituationen.
- Beratung von Angehörigen und Bezugspersonen im Zusammenhang mit dem Leben zu Hause und im Heim.
- Finanzielle Beratung und Hilfe.
- Beratung in Sozialversicherungsfragen (AHV/Ergänzungsleistung/Hilflosenentschädigung) und Krankenversicherungen.
- Vermittlung von Dienstleistungen und Hilfsmitteln.
- Wohnfragen/Heimeintritte.
- Überweisung an andere spezialisierte Beratungsstellen.

Wichtige Grundsätze in unserer Beratungsarbeit:

- **Schweigepflicht:** Die Beratungen sind vertraulich. Wir geben nur Informationen mit Ihrem Einverständnis weiter.
- **Freiwilligkeit:** Sie bestimmen Zielsetzungen, Form, Inhalt und Umfang der Beratungen aktiv mit. Sie können die Beratung jederzeit unter- bzw. abbrechen.
- **Kostenlose Beratungen:** Beratung und Hilfe sollen keine Frage des Geldes sein.
- **Selbstbestimmtheit und persönliche Würde** des älteren Menschen sind zentrale Begriffe in unserer Arbeit.
- **Hilfe zur Selbsthilfe:** Wir begleiten Sie auf einem Stück Ihres Lebenswegs. Den Weg wählen Sie.
- **Bedarfsgerechte finanzielle Hilfe:** Unsere Gesuche werden sorgfältig geprüft. Wer von uns unterstützt wird, erhält keine Almosen, sondern gezielte finanzielle Unterstützung für Lebensnotwendiges.

Unentgeltliche Auskünfte und Beratungen, auch bei Ihnen zu Hause.

Für nähere Auskünfte oder einen Beratungstermin kontaktieren Sie bitte unsere dipl. Sozialarbeitenden. Zuständig für die Gemeinden sind:

Cham, Oberägeri, Risch/Rotkreuz

Brigitte Müller

Telefon 041 727 50 52

Baar, Neuheim

Marlène Lustenberger

Telefon 041 727 50 59

Menzingen, Unterägeri

Irena Cavelti

Telefon 041 727 50 53

Zug, Oberwil, Walchwil

Arno Gerig

Telefon 041 727 50 54

Steinhausen, Hünenberg, Zug

Daniela Lischer

Telefon 041 727 50 67

Neue Leiterin Soziale Dienste



Irena Cavelti

Sozialpädagogin FH
Management in Social Services, MAS

Nach 9 Jahren Tätigkeit in der Sozialberatung hat sich Brigitte Leroy entschieden, eine neue Herausforderung anzunehmen. Während drei Wochen wurde ich von ihr in das vielseitige, interessante Arbeitsgebiet eingeführt. An dieser Stelle danke ich Brigitte Leroy ganz herzlich und wünsche ihr für die Zukunft viel Erfolg.

Ich freue mich sehr auf die neue Herausforderung, in welcher ich meine langjährigen Erfahrungen in der Altersarbeit einbringen kann. Als Sozialarbeiterin hatte ich bei Pro Senectute Kanton Zürich die ersten Kontakte im Bereich Alter. Der Wechsel in die Altersheime der Stadt Zürich, AHZ, als stellvertretende Heimleiterin und Leitung Stabsstelle Soziokultur und Freiwilligenarbeit ergänzten die Bereiche «Wohnformen im Alter» sowie «das Altersheim als Treffpunkt im Quartier». Beratungen rund ums Alter, Begleitung und Unterstützung von Seniorinnen und Senioren sowie deren Angehörigen sind mir ein zentrales Anliegen.

Im Namen des Teams der Sozialberatung danke ich Ihnen für Ihr Vertrauen in unsere Sozialberatung der Pro Senectute Kanton Zug.

Haben Sie Fragen rund ums Alter?
Ich freue mich auf Sie.

Irena Cavelti

irena.cavelti@zg.pro-senectute.ch